

L'honorable sénateur Doody propose  
Que les articles 4 à 5 soient adoptés.  
La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur MacDonald (*Halifax*) propose  
Que la version anglaise de l'article 6, page 5, ligne 14, soit  
modifiée en retranchant le mot «Albberta» et en le remplaçant  
par le mot «Alberta».

La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Bosa propose  
Que l'article 6, tel que modifié, soit adopté.  
Après débat,  
La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Doody propose  
Que les articles 7 à 64 soient adoptés.  
La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Langlois propose  
Que la version française de l'article 65 soit modifiée en  
retranchant les mots «de l'acte», ligne 6, page 29, et en les rem-  
plaçant par les mots «du jugement».

Après débat,  
La motion, mise aux voix, est rejetée.

L'honorable sénateur Langlois propose  
Que la version française de l'article 65 soit modifiée en  
retranchant les mots «le rendu», ligne 15, page 29, et en les  
remplaçant par les mots «la date».

Après débat,  
La motion, mise aux voix, est rejetée.

L'honorable sénateur Doody propose  
Que les articles 65 et 66 soient adoptés.  
La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Doody propose  
Que les articles 67 à 109 et les articles 110 à 133 soient  
adoptés.  
La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Doody propose  
Que la version française de l'article 134 soit modifiée par  
substitution, aux lignes 16 à 18, page 65, de ce qui suit:  
«Canada s'il en existe plus d'un qui soit susceptible d'être  
ainsi emprunté dans de bonnes conditions de rentabilité.»

La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Doody propose  
Que l'article 134, tel que modifié, soit adopté.  
La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Doody propose  
Que les articles 135 à 149 soient adoptés.  
La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Doody propose  
Que la version française de l'article 150 soit modifiée par  
substitution à la ligne 45, page 77, de ce qui suit:  
«et commode, de trafic entre les lignes d'un»

Après débat,  
La motion, mise aux voix, est adoptée.

L'honorable sénateur Doody propose  
Que la version française de l'article 151 soit modifiée par  
substitution à la ligne 42, page 78, de ce qui suit:

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT clauses 4 and 5 carry.  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator MacDonald (*Halifax*) moved,—  
THAT the English version of clause 6, page 5, line 14, be  
amended by striking the word "Albberta" and substituting the  
word "Alberta".

The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Bosa moved,—  
THAT clause 6 carry as amended.  
After debate,  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT clauses 7 to 64 carry.  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT the French version of clause 65 be amended by strik-  
ing out the words "de l'acte", line 6, page 29, and substituting  
the words "du jugement".

After debate,  
The question being put on the motion, it was defeated.

The Honourable Senator Langlois moved,—  
THAT the French version of clause 65 be amended by strik-  
ing out the words "le rendu" and substituting the words "la  
date".

After debate,  
The question being put on the motion, it was defeated.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT clauses 65 and 66 carry.  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT clauses 67 to 109 and clauses 110 to 133 carry.  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT the French version of clause 134 be amended by sub-  
stituting for lines 16 to 18, page 65, the following:  
"Canada s'il en existe plus d'un qui soit susceptible d'être  
ainsi emprunté dans de bonnes conditions de rentabilité."  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT clause 134 carry as amended.  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT clauses 135 to 149 carry.  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT the French version of clause 150 be amended by sub-  
stituting for line 45, page 77, the following:  
"et commode, de trafic entre les lignes d'un".

After debate,  
The question being put on the motion, it was agreed to.

The Honourable Senator Doody moved,—  
THAT the French version of clause 151 be amended by sub-  
stituting for line 42, page 78, the following: